

ประโภค ป.๗
แปล ไทยเป็นมคอ
สอบ วันที่ ๓ กุมภาพันธ์ ๒๕๖๕

๑. อีกนัยหนึ่ง มารดาบิดามีทั้ง ๒ นั้น เรียกว่า พrhoນ บุรพเทพ
บุรพาจารย์ และอาหุ ในบุคคล ๑ มารดาบิดาไม่ละเลยกาวาทั้ง ๔ ในบุตร
เหมือนท้าวมหาพรหม ไม่ละเลยกาวาทั้ง ๔ ในหมู่สัตว์ ฯ จริงที่เดียว เมื่อบุตร
อยู่ในท้อง มารดาบิดานั้น ย้อมเกิดเมตตาจิตขึ้นว่า เมื่อไหร hon แล เรายังจักเห็น
ลูกน้อย ไม่มีโรคฯ อนึ่ง ในเวลาที่บุตรนั้นยังวัยอ่อน นอนแบบเบาะอยู่ ลูกเล่น
เป็นต้นกัด หรือเพราการนอนด้วยท่าที่ไม่สบายบีบคืบ ร้องไห้อยู่ ท่านทั้ง ๒
ก็เกิดความกรุณาขึ้น เพราะได้ฟังเสียงบุตรนั้น ฯ อนึ่ง ในเวลาบุตรวิ่งมาวิ่งไป
เล่น ได้กีดี ในเวลาบุตรอยู่ในวัยงานกีดี ท่านทั้ง ๒ ก็มีจิตอ่อนโยน บันเทิง
เบิกบาน เพราะมองดูบุตรน้อย กำลังนั้น ท่านทั้ง ๒ ย้อมได้มุทิตา ฯ อนึ่ง ใน
เวลาบุตรนั้นทำการเลี้ยงดูภริยา แยกครองเรือน ท่านทั้ง ๒ ก็เกิดความโอบอุ่นกลาง
ขึ้นว่า บัดนี้ ลูกน้อยของเรา สามารถจะดำเนินชีวิตได้โดยธรรมชาตของตน
กำลังนั้น ท่านทั้ง ๒ ย้อมได้อุเบกษา ฯ มารดาบิดาทั้ง ๒ นั้น เรียกว่า พrhoນ
 เพราะมีความประพฤติเช่นกับพrhoນ เพราะได้พrhoນวิหารครบ ๔ ข้อในบุตร
ทั้งหลาย ตามเวลาที่เหมาะสมสมอ่างนี้ ฯ เปรียบเหมือนวิสุทธิเทพคือพระปีศาสภาพ
ไม่คำนึงถึงความผิดที่พวงคุนไม่เหลาทำไว้ หวังแต่ความหมดไปแห่งสิ่งที่ไม่
เป็นประโยชน์และความเกิดขึ้นแห่งสิ่งที่เป็นประโยชน์ ปฏิบัติเพื่อเกื้อกูลและ
ความสุขแก่พวงคุน โดยส่วนเดียวท่านนั้น รวมทั้งอำนวยให้สักระทั้งหลาย
มีผลานิสงส์มากเพื่อพวงคุน เพราะเป็นทักษิณายบุคคล ฉันใด มารดาบิดา
แม้นนั้น ก็ฉันนั้น ไม่คำนึงถึงความผิดของบุตรทั้งหลาย ปฏิบัติเพื่อเกื้อกูลและ
ความสุขแก่พวงคุน โดยส่วนเดียวท่านนั้น เป็นผู้สมควรแก่ทักษิณา อำนวยให้
สักระที่บุตรเหล่านั้นทำไว้ในตนมีผลานิสงส์มาก เพราะฉะนั้น ท่านทั้ง
๒ นั้นจึงเรียกว่า เทพ เพราะมีความประพฤติเช่นกับเทพฯ อนึ่ง เพราะบุตร
ทั้งหลายรู้จักเทพเหล่าอื่น โดยอาศัยท่านทั้ง ๒ นั้นก่อนแล้วปฏิบัติอยู่ ย่อมได้

รับผลแห่งการปฏิบัติ ขณะนี้ สมมติเทพ อุปัตติเทพและวิสุทธิเทพเหล่าอื่น จึงชื่อว่า ปัจจนาเทพ ส่วนมารดาบิดา เรียกว่า บุรพเทพ เพราะท่านเป็นผู้มีอุปการะ ก่อนเทพเหล่าอื่น ๆ

๒. อนึ่ง เพราะมารดาบิดาเหล่านี้ ยังบุตรให้ยังลือ ให้ศึกษาอยู่ ตั้งแต่ เวลาที่บุตรเกิด ด้วยนัยเป็นตนว่า จนนั่งอย่างนี้ ยืนอย่างนี้ และว่า คนนี้ เจ้าควร เรียกว่า พ่อ ต่ำมาภายหลัง อาจารย์พวกลื่นจึงให้ศึกษาศิลปะทั้งหลายมีศิลปะ เกี่ยวกับซึ่งเป็นตน อาจารย์พวกลื่นให้สรณะและศิล อาจารย์พวกลื่นให้บรรพชา อาจารย์พวกลื่นให้เรียนพระพุทธพจน์ อาจารย์พวกลื่นให้อุปสมบท อาจารย์ พวกลื่นให้บรรลุนธรรม อาจารย์เหล่านี้แม้ทั้งหมด ชื่อว่า ปัจจารย์ ก็ เพราะ เหตุนี้ ขณะนี้ มารดาบิดา จึงเรียกว่า บุรพาราชี เพราะความเป็นอาจารย์ก่อน อาจารย์ทั้งหมด ๆ อนึ่ง เพราะมารดาบิดานี้ ควรซึ่งวัตถุมีข้าวและน้ำเป็นตน ที่บุตรทั้งหลายนำมาน้ำชา ต้อนรับ จัดแต่ง ถือเป็นผู้สมควรเพื่อรับข้าวและน้ำ เป็นตนนั้น ขณะนี้ มารดาบิดา จึงเรียกว่าอาหุในยบุคคล ๆ

ให้เวลา ๔ ชั่วโมง กับ ๑๔ นาที.

เฉลย ประโยค ป.ร.๗
ແປລ ໄກເປັນມຄຣ

๑. ອຸໂກປິເຈຕີ ພຣໜາມ ປຸພພເທວາ ປຸພພາຈຣີຍາ ອາຫຸນຍາຕີ ຈ ວຸຈົນນຸ້າ ຍດາ ທີ ມາຫຸຮ່າມໝູໂນ ຈຕສຸໂສ ກວານາ ອົງຮິຫິຕາ ໂຫຼຸດ ຕດາ ມາຕາປີຕູນໍ ປຸດຕະສູ ຈຕສຸໂສ ກວານາ ອົງຮິຫິຕາ ຖ ກຸຈົນືກຕສຸມິລຸ້າ ປຸດຕະ ກາທາ ນຸ ໂພ ປຸດຕຳ ອໂຮກ ປສຸສົສາມາຕີ ເຕັ້ນ ເມຕຸຈິຕຸດໍ ອຸປ່ປ່ອຕີ ພາ ປັນສ ມນໂທ ອຸຕຸຕານເສຍຍໂກ ອຸກາທີ່ທີ ທ້າວໂຮ ຖຸກນເສຍຍາຍ ວາ ປີພິໂຕ ໂຮທີ ຕທາ ຕສຸສ ສຖ້າ ສຸດວາ ເຕັ້ນ ກາຮຸລຸ້າ ອຸປ່ປ່ອຕີ ອາຫາວິຕຸວາ ວິຫາວິຕຸວາ ກີພນກາແລ ປັນ ໂສກນີຍ່າຍສົມື້ ວາ ຈິຕກາແລ ປຸດຕຳ ໂອໄລເກຕຸວາ ເຕັ້ນ ຈິຕຸດໍ ມຸຖຸກ ໂຮທີ ອາໂມທິຕປຸປ່ມໂທິດໍ ຕທາ ເນັ້ນ ມຸທິຕາ ລພຸກຕີ ພາ ປັນສ ທາກຮຣັນ ກຕວາ ວິສູ່ ເກັ້ນ ອັບມາວັດຕີ ຕທາ ເນັ້ນ ສກຸໂກຕິທານີ ໂນ ປຸດຕໂກ ອັດຕໂນ ຮ໘ມນຕາຍ ຍາເປັດນຸ້ຕີ ນ້ມວັດຕຸຕາ ອຸປ່ປ່ອຕີ ຕທາ ເນັ້ນ ອຸປ່ກຸຫາ ລພຸກຕີ ພາ ເວັນເຕັ້ນ ປຸດຕະສູ ຍາກາລຳ ຈຕ່ຫຼຸພິສຸສາປີ ພຣໜາມວິຫາຮສສ ລກນໂຕ ພຣໜາມສທິສວຸດຕິຕາຍ ເຕ ພຣໜາມຕີ ວຸຈົນນຸ້າ ຍດາ ປັນ ຂຶ້ມາສວສຸງຫາຕາ ວິສຸຖືທີ່ເທວາ ພາລະໜ່າທີ ກຕໍ ອປຣາ໌ ອຄເນຕຸວາ ເກອນເຕັນເນວ ເຕັ້ນ ອນຕຸກຫານີ ອຕຖຸປ່ປຕິລູຈ ອາກຸນບຸນຕາ ວ ທິຕສຸຂາຍ ປົງປ່ອຕຸນຸ້ຕີ ທກຸບີເນຍຍຸ້າ ຈ ເຕັ້ນ ກາຮານ ມຫປຸພລານີສຳສັ່ນ ວໜຸນຸ້ຕີ ຕດາ ເຕັ້ນ ປຸດຕານໍ ອປຣາ໌ ອຄເນຕຸວາ ເກອນເຕັນເນວ ເຕັ້ນ ທິຕສຸຂາຍ ປົງປ່ອຕຸນາ ທກຸບີເນຍຍຸ້າ ທຸດວາ ເຕັ້ນ ອຕຸຕັນ ກາຮານ ມຫປຸພລານີສຳສັ່ນ ວໜຸນຸ້ຕີ ຕສຸມາ ເຕ ເທວສທິສວຸດຕິຕາຍ ເທວາ ນາມ ພາ ຍສຸມາ ຈ ປຸດຕາ ເຕັ້ນ ວສນ ປົນ ປົນ ອລຸເລີນ ເທວາ ຂ້ານິຕຸວາ ປົງປ່ອຕຸນາ ປົງປ່ປຕິພລຳ ອົງຈົຈຸນຸ້ຕີ ຕສຸມາ ອລຸເລີນ ສນມຕີອຸປ່ປຕຸຕິວິສຸຖືທີ່ເທວາ ປຸດຕະເທວາ ນາມ ມາຕາປີໂຕ ປັນ ອລຸ່ມເທວທີ ປົນ ເຕັ້ນ ອຸປ່ກາຮວນດຕາຍ ປຸພພເທວາຕີ ວຸຈົນນຸ້າ ພາ

๒. ຍສຸມາ ປ່ນ ເຕ ຂາຕກາລໂຕ ປັງຈາຍ ເວຳ ນິສີຖ ເວຳ ຕີ້ງຈາດ
ຈ ອບນຸເຕ ຕາໂຕຕີ ວດຕພູໂພຕີ ຈ ອາທິນາ ການຫຼຸດ ສຶກຂາເປັນຸດີ ອາດປະກາຄ
ອຸ່ນເລ ອາຈຣີຢາ ທດຸດສີປຸປໍາທີ່ນີ ສຶກຂາເປັນຸດີ ອຸ່ນເລ ສຽນສືລານີ ເຫັນຸດີ
ອຸ່ນເລ ປັພພາເຊັນຸດີ ອຸ່ນເລ ພຸຖຮວນໍ ອຸ່ນເລ ພຸຖຮວນໍ ອຸ່ນເລ ອຸ່ນເລ ອຸ່ນເລ
ນົກຸດຜຳ ປ່າເປັນຸດີ ອິດ ສພູເພເປຕ ປັຈລາງຣີຢາ ນາມ ຕສຸມາ ມາຕາປີຕໂຮ
ສພູປຸປ່ນໍ ອາຈຣີກາວໂຕ ປັພພາຈຣີຢາດີ ວຸຈຸນຸດີ ແລະ ຍສຸມາ ປ່ນ ເຕ
ປຸດຕານໍ ອາຫຼຸດ ປ່າຫຼຸດ ອົກສັງຂຳ ອຸນຸປານາທີ ອຣහນຸດີ ອຸນຸຈຸນົວກາ ຕ
ປົງກຸດແຫ່ງ ຕສຸມາ ເຕ ອາຫຼຸນຍໍາດີ ວຸຈຸນຸດີ ແລະ ອຸນຸຈຸນົວກາ ຕ